





此花露水馳名遐邇係用柳梅嘉花製成柳梅嘉花產自日本香冠羣卉故  
利歌公司由日探辦經回法京以秘法製成此水氣味清香比尋常花露水  
功勝十倍專治陰冬肌膚燥裂皮膚生瘡毒癰各症兼可解蚊咬之毒聞閣  
常抹此水能使玉面凝光嬌肌粉滑筋絡壯健如遇時疫用以熏喉堪保平  
安法京婦女每用以調和清水沐浴身體果見肌肉充盈芬芳暢溢身上污  
穢之氣及疥癩之疾一概消除此係患頭痛身體困倦搽拭此水亦最神  
驗骨長麻疾若失誠花露水中之極品也而其價廉而不昂其香醇而耐久  
隨一盞之微而用之閱久萬盡故人多喜用通商口岸各藥材皆有寄售  
諸君光顧請認招牌庶免魚目混珠之誤 此花露水乃法京巴黎斯城利  
歌公司製造托香港屈臣氏大藥房及各藥肆代賣

**寶堂告白**  
 店近聞竟有棍徒在香港  
 接辦假冒天寶堂三鞭酒  
 發客茲令再加細查如有  
 確據定即稟官究治各宜  
 自重毋貽後悔  
 光緒二十年 二日  
 元月 十五日  
 廣東省漿欄街天寶堂啓

**山東綢緞行**  
 啓者本號茲有山東府綢  
 其成色光潔不等價之大  
 小不一指貨議價倘有  
 貴商富賈欲辦買者請移  
 玉到畢街十一號門牌  
 卽昔年靈寶閣處二樓  
 商其價相宜此佈  
 光緒二十年 十一日  
 山東義盛號啟

**新行**  
 新到潘蘭史先生所著西

明 告 白

所有桅檣錠鏡傢生什  
概俱全船名悅德隆淮  
月初九交易如有欠到  
店數目未清祈早日向  
廣安堂益順堂理妥與  
無涉先此聲明以免後  
乙未年八月初二日

順和

中外衆保險有限公司告白  
佈告各股東

所有氣病血病另有兒科價銀  
壹半最驗虛驚吐瀉疳積在埔  
海恒順藥材行售另代售處  
香港上環廣長泰行 老城衛  
邊街廣安玉器舖 廣府前祐  
興隆銀號 槳欄街得元號銀  
店 興隆中約泰盛紙店 登  
龍街宏福銀號 太平市永安  
酒舖

藥材生意原日係雷學賢與雷學煥等件合股全歸自光緒十一年二月開張初時雷學賢著其子阿穩別字煜南在永隆泰司事做到本年八月初一日止今因雷煜南志圖別業自願將其名下之股份及招牌舖底傢私等項一概頂與雷學煥等件承受當眾註消明白所溢利息股本一概即日交易清楚并無少欠自後生意盈虧與雷學賢無涉如雷學賢之子煜南經手或有私取本號圖章欠到各號揭借貨物等項概向煜南是問與本店無涉特此聲明以免後論

光緒二十一年 八月初 日

永隆泰和記特啟

不可不知

不有袍褂諸服泰西裝飾僧尼道袍班中戲服女客  
外江時粧衫褲花裙大衲無一不備凡來賜顧者任  
由要什麼裝飾本號既分文不加并擬每款多送一  
張以廣招徠本主人確能不惜資本時致新法既真  
材質料精益求精如晒磁片牙片放大相與及一人  
照出數人之法俱極神妙令人喝采至於油相油畫  
無不精工價錢公道童叟無欺爲此佈聞  
光緒廿壹年二月十二日  
華真照相機謹白

南 腿 發 客

雞火腿均有生熟  
零沽鎮江松花  
蛋價相宜  
尊惠顧請到中環  
永吉街門牌八號  
新潤和面議是荷  
三月十五  
新潤和告白

報 紙 任 香 港 大 館 樓 上 街 字 日 報 館 陳 煥 文 刊 印



**宮元三城省東粵道**  
凡出家有知足守本份為是  
因世事不古真偽難分乃於  
光緒三年改為光頂了譽雙  
璧裝以杜假冒本山名目也  
近年多有假冒雙璧裝者並  
有不肖而後出門者往往  
在外寄居騙騙等語茲特告  
白 十方君子明察幸勿聽  
信偽道為禱  
乙未年 七月 十八日

**遺失**  
啟者油麻地南安泰雜貨店  
於本年四月間東家回鄉在  
舖內失夫圖章一顆恐有人  
拾得或用夫名借取貨物  
等事不致誤認如有揭  
借或取貨物須到本店蓋  
回圖章方作實特此聲明  
此佈  
光緒廿九年八月初七日  
南安泰謹啟

**招起人**  
啟者本公司之火船名加打連押加現已由卡刺  
吉打鹿能及新加坡抵港凡有付貨在此船者  
新即日提貨載到本公司加蓋至船上起貨如  
八月初七日正午以前船上各貨仍未起清本公  
司即將各貨起至灣仔貨倉公司貨倉暫貯或有  
意外及各費用等項貨主自理本公司未買保險  
其貨係由鹿能星架坡兩埠來者更宜即日由  
船起清否則其貨起上寄倉費用與保險均歸  
貨主自理特此聲明以免後論  
乙未年 八月 初六日  
舊沙宜公司啟

**火船往星架坡**  
茲有堅固快捷  
火船名和順准  
期九月初一日  
落貨初五日開  
行前往星架坡毛厘  
士埠 貴客附貨搭  
船者請到本公司面  
議  
乙未年 八月初七日  
廣成公司啟

**火船往海口**  
啟者本行有火  
船名益得准於  
八月初八日下  
午七點啟行前  
往海口北海等  
處 貴客附貨搭  
船者請到本行面  
議  
乙未年 八月初七日  
好地洋行啟

**火船往海口**  
啟者本行有火  
船名益得准於  
八月初八日下  
午七點啟行前  
往海口北海等  
處 貴客附貨搭  
船者請到本行面  
議  
乙未年 八月初七日  
好地洋行啟

**火船往海口**  
啟者本行有火  
船名益得准於  
八月初八日下  
午七點啟行前  
往海口北海等  
處 貴客附貨搭  
船者請到本行面  
議  
乙未年 八月初七日  
好地洋行啟

**火船往海口**  
啟者本行有火  
船名益得准於  
八月初八日下  
午七點啟行前  
往海口北海等  
處 貴客附貨搭  
船者請到本行面  
議  
乙未年 八月初七日  
好地洋行啟

**告白**  
啟者香港上環永樂街永隆泰和記參  
茸藥材生意原日雷學實雷學等全  
做今雷學實之子煜南志圖別業自願  
將永隆泰名下所占股份退與煜南承  
受即日交易清楚至於前欠有欠到各  
行揭借會等項一概歸永隆泰支理  
與煜南無涉煜南亦無涉他日生意  
盈虧亦與煜南無干此佈  
光緒廿一年 八月初八日  
雷煜南謹啟

**告白**  
啟者本號常有  
自選上等洋煤  
炭發客價甚相  
宜諸 尊光顧  
請到本號海傍  
四十四號之店  
面議是荷  
乙未年 八月初八日  
永祥號謹啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專辦各港  
洋紙筆墨等物  
發行另接成單  
新開張價甚  
相宜富商光顧  
請至香港中環  
寶隆公司對面  
巷內三榮昌面  
議  
乙未年 八月初七日  
六月十三日  
寶隆公司啟

**告白**  
啟者本行有火  
船名巴林准  
於八月初八日  
下午三點開行  
往上海 貴客附  
貨搭船者請到本  
行面議價甚相宜  
此佈  
乙未年 八月初六日  
大古洋行啟

**告白**  
啟者本行有火  
船名巴林准  
於八月初八日  
下午三點開行  
往上海 貴客附  
貨搭船者請到本  
行面議價甚相宜  
此佈  
乙未年 八月初六日  
大古洋行啟

**告白**  
啟者本行有火  
船名巴林准  
於八月初八日  
下午三點開行  
往上海 貴客附  
貨搭船者請到本  
行面議價甚相宜  
此佈  
乙未年 八月初六日  
大古洋行啟

**告白**  
啟者本行有火  
船名巴林准  
於八月初八日  
下午三點開行  
往上海 貴客附  
貨搭船者請到本  
行面議價甚相宜  
此佈  
乙未年 八月初六日  
大古洋行啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟

**告白**  
啟者本號專製耳聾耳鳴器  
微驗異常世罕其匹凡患耳聾  
或耳鳴者無論日久輕重用此  
機器能使聽音清亮如欲賜顧  
請函至本店定必如命附來郵  
費免給本店東家士堅萬國  
倫敦城荷路街修德頓卑路定  
士泰麻士兼威多厘亞德士  
第十九號門牌此佈  
一千八百九十四年十月廿號  
乙未年 八月初七日  
輪船招商局啟



頭品頂戴四川總督臣鹿傳霖跪奏爲請補缺以資治理而重邊務恭摺仰祈 聖鑒事竊查前准吏部咨送議覆駐藏大臣奎煥奏請將靖西同知改用實官作爲極邊要缺請以 奏調來邊辦理邊務之運同銜知州用候補通判王延齡委署靖西同知原摺內開臣等公同核議擬援照邊疆烟瘴俸滿散回內地調補各缺之例辦理查例載烟瘴苦疆正佐各缺三年俸滿該督等照例於內地人員內揀選互相對調俟接任之員協辦半年後再回內地之任其未到任之前內地員缺署理如果才守兼優送部引見候 旨升用如循分供職即將邊俸註銷倘年力就衰始勤終惰隨時咨處又知縣以上各缺無論歷俸年限是否久任及知縣本缺中簡緊要但人地相宜悉准調補等語

澤月之初一二日已雨下隨車惟潤透微醺尚未甘霖大霽初六日馬大中丞親至城隍廟祈禱初七日仍登越秀山龍王廟竭誠祈求中丞愛國愛民關心民食必有上格穹蒼三城澤溥矣○歌哭何心前月肇慶府城縣拿拿獲錦記客寓東主黎錦元及兇匪林亞來李亞亞有三名乃犯謀財害命案者即由高要縣魏明府審實錄供詳府申道復提訊供詞無異即電請省憲定讞茲奉大憲電復就地正法遂於去月三十日午刻由獄中提出黎錦元等三名驗明正身細赴法場處決梟首發往犯事地方懸竿示衆聞臨刑時林李兩犯沿途歌笑若不知痛罹大辟者惟黎犯則與觀于鄧氏一案而益歎九代不分居者惟張公乃得相安耳有自三

而作矣○改鑄圓臺灣西信云日人在臺灣開計製造銀元一石其幣不一不若本國之幣  
撫唐中丞在臺時曾鑄八開小銀圓一面繪龍紋一面中書光緒光寶四大字旁書庫平七分二厘  
厚臺灣製造餘字皆與粵東等廠官局所鑄者相同惟臺灣二字獨異耳在台灣本地可以通用  
其流至通商各口者則自臺地交兵之後商業中已不復通用今聞日人在臺已將此種小銀圓  
悉數收回重鑄日本年號以期通用云○織局建興上海怡和洋行新設之織布局現已經  
營伊始奠厥地基其處卽常波碼頭之旁寬廣有六十畝○種烟爭利海防法報云客歲越南  
東京鴉片公司前因雲南白烟價值便宜遂令姑烟而熬煮雲南白本年滇省烟土失收價因轉

詳方事友人專函云明祥釜山港有絕影島一區現有某國人欲在該島買地購屋而鮮外部大

女于歸兩載琴瑟頗敦其居乃先人所遺甲與兩弟乙丙同居而異爨者甲學弟及子皆往祖山質  
皆問談乙婦有一女年甫十餘歲見此衣服乃已母所晒經已瞭乾隨手收攢摺疊置諸筒內適離  
見此棉衣倉卒竟不細查遽疑姪竊去立出惡聲辭意直指甲媳被誣不甘而其姑恰不在舍私  
乙婦之女由外歸來始悉其衣服已早爲收拾未幾甲婦又回家呼喚其媳杳無人踪有見園門開  
窺家麥族糾率男婦數十人來向乙妻索命函促鄧甲還鄉甲以事羈留命其子星夜返迓麥族人  
懇勿稟官免將屍驗乙婦願補回止淚銀一百二十元先交八十元置備衣衾棺槨餘俟安葬修山  
父生理方遭折閱斷難覓貲爲其續絃趁此現洋留爲後計遂潛將八十元留諸腰際託言買棺潛  
交生理方遭折閱斷難覓貲爲其續絃趁此現洋留爲後計遂潛將八十元留諸腰際託言買棺潛  
亦不知踪迹迫得爲買薄棺草草成殮例不能厚內停棺隨即昇往郊內藪葬焉鄉人咸謂甲媳  
何命薄如斯也○下鄉辦匪 邇來各屬盜風猖獗劫掠頻仍推原其故有謂前時犯案著名各匪  
見幾而作 津信言總理淮軍銀錢所李督臣觀察本一寒賸孝廉也壯歲不得志於張朝軒制

澤月之初一二日已雨下隨車惟潤透微醺尚未甘霖大霽初六日馬大中丞親至城隍廟祈禱初七日仍登越秀山龍王廟竭誠祈求中丞愛國愛民關心民食必有上格穹蒼三城澤溥矣○歌哭何心前月肇慶府城縣拿拿獲錦記客寓東主黎錦元及兇匪林亞來李亞亞有三名乃犯謀財害命案者即由高要縣魏明府審實錄供詳府申道復提訊供詞無異即電請省憲定讞茲奉大憲電復就地正法遂於去月三十日午刻由獄中提出黎錦元等三名驗明正身細赴法場處決梟首發往犯事地方懸竿示衆聞臨刑時林李兩犯沿途歌笑若不知痛罹大辟者惟黎犯則與觀于鄧氏一案而益歎九代不分居者惟張公乃得相安耳有自三

女于歸兩載琴瑟頗敦其居乃先人所遺甲與兩弟乙丙同居而異爨者甲學弟及子皆往祖山質  
皆問談乙婦有一女年甫十餘歲見此衣服乃已母所晒經已瞭乾隨手收攢摺疊置諸筒內適離  
見此棉衣倉卒竟不細查遽疑姪竊去立出惡聲辭意直指甲媳被誣不甘而其姑恰不在舍私  
乙婦之女由外歸來始悉其衣服已早爲收拾未幾甲婦又回家呼喚其媳杳無人踪有見園門開  
窺家麥族糾率男婦數十人來向乙妻索命函促鄧甲還鄉甲以事羈留命其子星夜返迓麥族人  
懇勿稟官免將屍驗乙婦願補回止淚銀一百二十元先交八十元置備衣衾棺槨餘俟安葬修山  
父生理方遭折閱斷難覓貲爲其續絃趁此現洋留爲後計遂潛將八十元留諸腰際託言買棺潛  
交生理方遭折閱斷難覓貲爲其續絃趁此現洋留爲後計遂潛將八十元留諸腰際託言買棺潛  
亦不知踪迹迫得爲買薄棺草草成殮例不能厚內停棺隨即昇往郊內藪葬焉鄉人咸謂甲媳  
何命薄如斯也○下鄉辦匪 邇來各屬盜風猖獗劫掠頻仍推原其故有謂前時犯案著名各匪  
見幾而作 津信言總理淮軍銀錢所李督臣觀察本一寒賸孝廉也壯歲不得志於張朝軒制

而作矣○改鑄圓臺灣西信云日人在臺灣開計製造銀元一石其幣不一不若本國之幣  
撫唐中丞在臺時曾鑄八開小銀圓一面繪龍紋一面中書光緒光寶四大字旁書庫平七分二厘  
厚臺灣製造餘字皆與粵東等廠官局所鑄者相同惟臺灣二字獨異耳在台灣本地可以通用  
其流至通商各口者則自臺地交兵之後商業中已不復通用今聞日人在臺已將此種小銀圓  
悉數收回重鑄日本年號以期通用云○織局建興上海怡和洋行新設之織布局現已經  
營伊始奠厥地基其處卽常波碼頭之旁寬廣有六十畝○種烟爭利海防法報云客歲越南  
東京鴉片公司前因雲南白烟價值便宜遂令姑烟而熬煮雲南白本年滇省烟土失收價因轉

詳方事友人專函云明祥釜山港有絕影島一區現有某國人欲在該島買地購屋而鮮外部大

臣頗有不願之意因照會某國公使云照得釜山港之影島係近港形便之地本政府儲留此土欲隨時建設炮台燈塔病院及各項公用之所蓄意已久除暫准日本石炭庫一處外只許本國人民居住該島緣本政府於本國人民有隨時遷去之權若准外國人民租住該島日後遇有本政府要用之時未免諸多窒碍再查釜山港內現無按例設立各國租界之事亦無訂立界限以現在未能說明何處爲外國租界及界限如何但該島爲本政府儲留公用要地未便租賃且島嶼與陸地之毗連者有罪理合備文聲明 煩查照將此轉諭貴國人民毋於該島內租賃地段以省日後貳武之端等語旋經某國公使照覆謂接准來文云釜兩港應照設租界實爲急務曾屢向貴前大臣力陳其意今貴大臣既以此端爲切要擬請訂期邀集各國公使總領事領事等公同會開辦議至所云貴政府有保留影島之意或無論何處地段作爲專用 節然未奉有本政府准行明文決不能擅廢條約應有之利權查將來釜山港開設各國租界不論如何界限絕影一島雖或不能全在離租界十里限內然島中地段在十里限內者定必不少則按條約所載是外國人應得在該島離租界不逾十里限內租賃地段買房屋倘日後貴政